



**Conseil économique
et social**

Distr.
GÉNÉRALE

ECE/CES/GE.20/2008/11
12 février 2008

FRANÇAIS
Original: ANGLAIS

COMMISSION ÉCONOMIQUE POUR L'EUROPE

CONFÉRENCE DES STATISTICIENS EUROPÉENS

Réunion commune CEE/Eurostat/OCDE
sur la comptabilité nationale

Neuvième réunion
Genève, 21-24 avril 2008
Point 6 de l'ordre du jour provisoire

**PRÉSENTATION DU GROUPE DE TRAVAIL CHARGÉ D'EXAMINER
L'IMPACT DE LA MONDIALISATION SUR LES COMPTES
NATIONAUX ET CALENDRIER DES TRAVAUX FUTURS**

**GROUPE DE TRAVAIL CHARGÉ D'EXAMINER L'IMPACT DE LA
MONDIALISATION SUR LES COMPTES NATIONAUX:
DÉCISIONS PRISES À LA PREMIÈRE RÉUNION DE
L'ÉQUIPE DIRIGEANTE**

Note du secrétariat

Résumé

Le mandat du Groupe de travail commun CEE/Eurostat/OCDE chargé d'examiner l'impact de la mondialisation sur les comptes nationaux (WGGNA) prévoit la création d'une équipe dirigeante, composée de représentants du Canada, des États-Unis, de la Finlande, des Pays-Bas, de la République tchèque, du Royaume-Uni, de la CEE, de l'OCDE, d'Eurostat et du FMI, qui guidera les travaux du Groupe de travail et rendra compte à la Conférence et à son Bureau. Cette équipe dirigeante s'est réunie pour la première fois les 8 et 9 octobre 2007 et a débattu des questions liées aux résultats concrets attendus et au programme de travail du WGGNA – les décisions sont présentées succinctement dans la présente note.

I. INTRODUCTION

1. La première réunion de l'Équipe dirigeante du Groupe de travail chargé d'examiner l'impact de la mondialisation sur les comptes nationaux (WGGNA) s'est tenue les 8 et 9 octobre à Genève, avec la participation des membres suivants de l'équipe: Art Ridgeway (Canada), Jan Heller (République tchèque), Eeva Hamunen (Finlande), Peter van de Ven (Pays-Bas), Robin Lynch (Royaume-Uni), Francis Malherbe (Eurostat), Lucie Laliberte (FMI), Paul Schreyer (OCDE), Lidia Bratanova, Tihomira Dimova et Vania Etropolska (CEE). La réunion était présidée par M. Peter van de Ven (Statistics Netherlands).

II. OUVERTURE DE LA RÉUNION ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

2. L'ordre du jour provisoire de la réunion a été adopté. Il a été précisé que les travaux du WGGNA ne devaient pas se limiter au seul secteur des sociétés mais devaient également englober les administrations publiques et les ménages.

III. MANDAT DU GROUPE DE TRAVAIL (WGGNA)

3. L'Équipe dirigeante a examiné et précisé le mandat du Groupe de travail. S'agissant du paragraphe 6 de ce mandat, il a été décidé que le WGGNA pouvait analyser les sources de données dans l'optique uniquement des comptes nationaux. Les travaux futurs devaient porter non seulement sur les sources de données nationales, mais également sur les sources de données externes, ainsi que sur les techniques de compilation. Toutes les recommandations seront formulées dans la perspective des comptes nationaux et en coordination avec d'autres groupes (voir plus loin 5) Inventaire) qui se consacrent à des questions apparentées, y compris les statistiques des sources.

4. Le WGGNA se réunira une fois par an pour prendre des décisions sur des questions bien précises. L'Équipe dirigeante préparera les réunions et établira la documentation, et elle guidera les travaux.

IV. CALENDRIER DES TRAVAUX FUTURS

5. L'Équipe dirigeante a examiné un document présentant un certain nombre de questions à inscrire dans le calendrier des travaux du Groupe de travail.

6. Elle a noté que les travaux ne devaient pas se limiter aux effets de la mondialisation sur les comptes non financiers mais devaient également porter sur la séquence complète des comptes, y compris les comptes financiers et les comptes de patrimoine. Il a été décidé que la séquence des comptes figurant dans la comptabilité nationale servirait de cadre pour l'organisation des différents sujets, en signalant les secteurs institutionnels concernés. Une fois établie sous sa forme définitive, la liste sera communiquée aux pays afin de déterminer les domaines d'activité prioritaires.

7. L'Équipe dirigeante a souligné combien il importait d'élaborer des définitions explicites qui faciliteraient le regroupement des termes utilisés pour décrire le même phénomène économique, évitant ainsi que les travaux consacrés au même sujet n'empiètent les uns sur les autres. C'est la raison pour laquelle il est nécessaire de consulter les divers manuels internationaux.

8. Un document destiné à la réunion prochaine du WGGNA sera organisé de telle sorte qu'il serve de version préliminaire au rapport final à présenter à la Conférence des statisticiens européens en juin 2010.

9. L'Équipe dirigeante a décidé que le document serait structuré de la façon suivante:

a) La raison d'être des travaux entrepris sera exposée dans une **introduction** générale qui fera état de quelques-uns des principaux effets de la mondialisation sur la mesure des comptes nationaux;

b) La première partie portera sur les problèmes liés à l'**attribution de la valeur ajoutée et du revenu aux économies nationales**. Les questions habituelles à aborder dans ce contexte sont la comptabilisation des cessions internes et le moyen d'acquérir une meilleure compréhension du comportement classique des entreprises multinationales, l'investissement étranger direct (IED) et l'investissement de portefeuille, les sociétés européennes, etc.;

c) La deuxième partie traitera plus précisément de la **spécialisation des chaînes d'approvisionnement**: transactions portant sur les produits dérivés de la propriété intellectuelle, flux des travaux de recherche et développement (R-D) entre établissements d'une même entreprise et au niveau international, activités des fonds communs de créances (FCC) et des sociétés holding, commercialisation et ventes, ainsi que plusieurs «questions liées au commerce». L'Équipe dirigeante a recommandé que ces dernières questions associées aux différentes formes de commerce soient regroupées dans les rubriques ci-après:

- i) Transformation: qui comprend les biens expédiés pour transformation, la fabrication à façon, les services aux entreprises et autres services;
- ii) Négoce international: qui comprend le commerce triangulaire, le commerce de réexportation et le commerce de transit, ainsi que les opérations de négoce;
- iii) Autres questions commerciales: qui comprennent les marchandises en consignation, les commissionnaires et les remises;

d) La troisième partie sera consacrée aux **autres questions** liées à la mondialisation, par exemple le commerce électronique, les résidences secondaires, les envois de fonds, les marchés du travail, les opérations commerciales courantes et les zones monétaires.

10. Les personnes indiquées ci-après ont accepté d'apporter une contribution à la version révisée du document:

a) Robin Lynch: introduction générale, problèmes liés à la mondialisation et entreprises multinationales;

b) Art Ridgeway et Lucie Laliberte: IED et investissement de portefeuille, questions liées à l'attribution du revenu aux économies nationales;

c) Paul Schreyer: transactions portant sur les produits dérivés de la propriété intellectuelle;

d) Peter van de Ven: activités des FCC et des sociétés holding, commercialisation et vente;

e) CEE: résidences secondaires, marchés du travail, envoi de fonds et questions courantes liées aux opérations commerciales et aux zones monétaires (ces deux derniers sujets avec le concours de Lucie Laliberte).

11. L'Équipe dirigeante a arrêté d'un commun accord le calendrier ci-après pour l'établissement de la version définitive du rapport:

a) Les contributions des membres de l'Équipe dirigeante doivent être envoyées à la CEE pour le 25 octobre au plus tard;

b) Sur la base de ces contributions, la CEE établira une version révisée du document et la communiquera à l'Équipe dirigeante pour observation pour le 10 novembre au plus tard;

c) Le document doit être établi sous sa forme définitive et communiqué au Groupe de travail pour la mi-novembre au plus tard.

V. PLAN DE TRAVAIL DÉTAILLÉ, Y COMPRIS LE CALENDRIER ET LES RÉSULTATS CONCRETS ATTENDUS

12. L'Équipe dirigeante a déterminé ce que devait produire le WGGNA ainsi que l'organisation des réunions pour l'année suivante. Elle a décidé que:

a) Le rapport final du WGGNA devait apporter des orientations concrètes qu'utiliseraient les spécialistes chargés d'établir les comptes nationaux. La forme exacte à donner à cette contribution sera décidée par la suite;

b) La réunion du WGGNA au printemps 2008 durera un jour et demi. Une demi-journée sera consacrée aux questions générales et un jour entier à des sujets particuliers;

c) Il faudra prévoir une présentation spéciale pour les documents thématiques sur des sujets particuliers;

d) Le rédacteur chargé d'établir le rapport final doit être désigné en 2009.

VI. INVENTAIRE DES ÉQUIPES SPÉCIALES, GROUPES DE TRAVAIL, ETC., SUR LA MONDIALISATION

13. L'Équipe dirigeante a décidé d'établir un inventaire de toutes les équipes spéciales, groupes de travail, etc., créés par des organisations internationales qui ont commencé à étudier des questions liées à l'impact de la mondialisation sur les statistiques en général et sur les comptes nationaux en particulier. Pour ce faire, elle commencerait par utiliser l'Inventaire des normes et groupes de travail internationaux classés par domaine économique, que la Division de statistique de l'ONU a établi dans le contexte du Groupe des amis de la présidence sur les statistiques économiques intégrées. La CEE communiquera cet inventaire aux membres de l'équipe dirigeante aux fins d'une mise à jour des groupes de travail à prendre en considération

(personnes à contacter et sujets étudiés). La CEE homologuera la liste. Sur la base de cet inventaire, l'Équipe dirigeante pourrait par la suite relever les chevauchements les plus importants et envisager la manière de coopérer et de communiquer avec ces groupes.

14. Le Président de l'Équipe dirigeante prendra contact avec les groupes de travail figurant sur la liste et leur fera parvenir une lettre, un exemplaire du mandat du WGGNA et la liste définitive des questions à traiter. Il faudra leur préciser clairement que le WGGNA examinera ces questions sous l'angle de la comptabilité nationale et compte élaborer des directives concrètes portant sur l'ensemble des comptes, tout en coordonnant ses travaux avec les leurs.

15. Le WGGNA communiquera des rapports d'activité aux groupes de travail une ou deux fois par an. Par ailleurs, il prendra contact avec l'un ou l'autre de ces groupes pour des échanges de vues sur tel ou tel sujet bien précis.

VII. PREMIÈRE RÉUNION DU GROUPE DE TRAVAIL COMMUN CEE/OCDE/EUROSTAT CHARGÉ D'EXAMINER L'IMPACT DE LA MONDIALISATION SUR LES COMPTES NATIONAUX (WGGNA) AU PRINTEMPS 2008

16. L'Équipe dirigeante a réfléchi à l'organisation de la réunion de printemps du WGGNA. Il a été décidé de fusionner cette réunion avec la Réunion commune sur la comptabilité nationale et de la limiter à un jour et demi (23 avril après-midi et 24 avril 2008). La réunion d'une demi-journée de l'Équipe dirigeante aura lieu le 25 avril.

17. L'Équipe dirigeante a décidé de désigner des organisateurs pour chaque séance de la réunion du WGGNA. Ces organisateurs fourniront une note thématique et inviteront des présentateurs à intervenir sur tel ou tel sujet traité. La note thématique devra porter sur les points suivants:

- a) Exposé de la question;
- b) Rappel des études réalisées dans ce domaine – existe-t-il des documents à consulter absolument?
- c) Quelles sont les institutions internationales qui se consacrent en permanence à cette question?
- d) Existe-t-il des groupes de travail, comités, etc., qui travaillent dans ce domaine?
- e) Quelles sont les directives internationales concernant les comptes nationaux (et la balance des paiements)?
- f) Ces directives internationales sont-elles précises et sans équivoque? Ou bien est-il nécessaire de les préciser et/ou de les élaborer plus avant? Dans l'affirmative, quelles sont exactement les propositions dans ce sens?
- g) Y a-t-il des problèmes spécifiques de mesure? Dans l'affirmative, comment peut-on les résoudre?

18. L'Équipe dirigeante a arrêté d'un commun accord l'ordre du jour ci-après pour la première réunion du WGGNA:

- a) Première séance (23 avril, après-midi): introduction générale, liste des questions, calendrier. La séance sera organisée par l'Équipe spéciale;
- b) Deuxième séance (24 avril, matin):
 - i) Biens expédiés pour transformation (organisateur: Art Ridgeway, Statistique Canada);
 - ii) Conséquences du nouveau traitement des biens expédiés pour transformation au regard du tableau des ressources et des emplois (organisateur: Art Ridgeway, Statistique Canada);
- c) Troisième séance (24 avril, après-midi):
 - i) Négoce international (Bill Keating, Bureau central de statistique d'Irlande, qui sera invité en qualité d'organisateur);
 - ii) Comportement des entreprises multinationales, attribution du revenu aux économies nationales (Steve Landefeld, Bureau of Economic Analysis, qui sera invité en qualité d'organisateur).

VIII. SITE WEB

19. La CEE va créer et gérer le site Web du WGGNA. Dans un premier temps, ce site sera de façon générale structuré sur le modèle du site du Groupe de travail sur les statistiques du développement durable. Le site Web sera accessible à tous les usagers.

IX. PERFECTIONNEMENT ET NÉGOCE INTERNATIONAL

20. L'Équipe dirigeante a étudié une demande du Groupe de travail intersecrétariats sur la comptabilité nationale (ISWGNA) concernant l'élaboration, dans le cadre de ses travaux, de principes directeurs pour le traitement des biens expédiés pour transformation et du négoce international dans les comptes nationaux. Ces questions, qui apparaissent dans la deuxième partie du plan proposé plus haut feront donc partie du rapport final qui doit être achevé en 2010. Pour commencer, le WGGNA examinera au cours de sa réunion d'avril une note thématique portant sur les biens expédiés pour transformation et sur le négoce international. Peter van de Ven écrira à Carol Carson et à l'ISWGNA pour les informer de la décision de l'Équipe dirigeante.
